



---

Servizio stampa  
Casella postale, 9023 San Gallo  
+41 (0)58 465 29 86

---

Comunicato stampa – Medienmitteilung – Communiqué de presse – Press Release

---

San Gallo, 24 febbraio 2017

**Sentenza A-7617/2015 del 15 febbraio 2017**

## **Il Tribunale amministrativo federale respinge la flessibilizzazione delle rendite di vecchiaia correnti**

**Il Tribunale amministrativo federale ritiene che il sistema di rendite di vecchiaia flessibili introdotto alcuni anni fa dalla cassa pensioni di PricewaterhouseCoopers per i nuovi beneficiari di rendite non possa essere applicato alle rendite correnti. Secondo il diritto vigente, un'eventuale riduzione delle rendite di vecchiaia degli assicurati non è ammissibile se l'istituto di previdenza non si trova in una situazione di copertura insufficiente.**

Nel 2005 la cassa pensioni di PricewaterhouseCoopers (PwC) ha introdotto nel settore sovraobbligatorio un modello per i nuovi beneficiari che prevede una rendita di base fissa e una parte variabile legata al rendimento degli investimenti. In base a questo modello, le rendite possono rimanere stabili, aumentare o diminuire nel tempo a seconda della situazione finanziaria dell'istituto di previdenza. La cassa pensioni intendeva applicare il modello anche alle rendite di vecchiaia correnti a partire dal gennaio 2017. L'autorità di vigilanza sulle fondazioni e LPP del Cantone di Zurigo ha però annullato la decisione della cassa pensioni di PwC. La predetta cassa pensioni ha poi inoltrato ricorso dinanzi al Tribunale amministrativo federale.

Il Tribunale ritiene che un eventuale aumento delle rendite non ponga problemi. Rileva tuttavia che anche nel settore sovraobbligatorio il diritto vigente non ammette l'eventualità di una riduzione delle rendite correnti. Secondo la legge, infatti, una cassa pensioni può riscuotere dai beneficiari di rendite un contributo (il che corrisponde di fatto ad una riduzione temporanea della rendita) solo se si trova in una situazione di copertura insufficiente. Anche in tal caso, questo provvedimento può essere adottato unicamente se sono rispettate precise condizioni. Pertanto, una riduzione delle rendite di vecchiaia correnti è inammissibile fintanto che non sussiste una sottocopertura. Nella misura in cui il sistema introdotto dalla cassa pensioni di PwC può comportare la riduzione delle rendite di vecchiaia, in virtù del diritto vigente lo stesso non può essere applicato retroattivamente alle rendite correnti. Perché ciò sia possibile, occorrerebbe una modifica di legge.

La sentenza può essere impugnata dinanzi al Tribunale federale.

### **Contatto**

Rocco R. Maglio, responsabile della comunicazione  
+41 (0)58 465 29 86 / +41 (0)79 619 04 83, [medien@bvger.admin.ch](mailto:medien@bvger.admin.ch)